



市政の窓

西之表

第336号／平成2年9月1日発行■発行／鹿児島県西之表市役所■編集／総務課秘書広報係 ☎②-1111



よきの海水浴場 オープン

大海原に馬毛島を臨む能野海岸に7月19日、よきの海水浴場が完成しました。これは、市街地に近く、自然環境に恵まれた海水浴場を望む市民、観光客の声に応え、市が昭和63年度から7,448万円の事業費で整備を進めていたものです。海開きでは住吉保育園児26人の初泳ぎも行われました。

市街地から車で約10分。駐車場、売店等を完備し、国道58号線沿いとあって、8月中旬まで、連日、賑わっていました。

日ポ交流の地
花と香りの
ロマン島
1990 9

9月の行事予定

- | | | |
|--------|---------------|-----------------|
| 2日(日) | 第13回市婦人のつどい | (午前9時～・市民会館) |
| 6日(木) | 第78回市畜産共進会 | (午前10時～市畜産センター) |
| 18日(火) | 第23回郡畜産共進会 | (種子島中央家畜市場) |
| 22～23日 | 第44回県民体育大会 | (出水地区) |
| 26日(木) | 生涯学習の方法を考える集い | (市民会館) |
| 27～28日 | 県ホルスタイン共進会 | (姶良中央家畜市場) |

第2・第4土曜日、9/8・9/22 市役所業務はお休みです。

第31回

県体熊毛地区大会総合優勝



本市選手団堂々の入場行進

(上屋久町営陸上競技場、旗手は平川 廣さん)

第三十一回 県体熊毛地区大

を果たしました。

団長代理の荒木政雄さん

(市体協副会長)は一炎天下

この厳しい大会でしたか。各

選手の調整も良く、好成績を

屋久島の素晴らしい自然の

で、伸び伸びプレーできたり

のも、開催地関係者のおかげ

・・・・・スポーツで競つても皆

こん熊毛は一つの觀を強めた

「入会でした」と喜びを語つて

ました

九月二十二二十三日は出

高崎市立第一中学校

子、そして、熊毛地区選手団

の活躍が期待されます。

本市からは一八五人の選手
役員が出席し、今大会から正
式競技となつたテニスなど十
五の競技で熱戦を展開。昨年
は二位、三位に甘んじた陸
上、軟式野球、弓道でも優勝

二十一種目中、十一種目で優勝し、九十八点という高得点勝し、(昨年は八種目で優勝、八十
三点)で総合優勝しました。

開会式は十四日、上屋久町
営陸上競技場で行われ、地元の保育園児、小学生、婦人等によるマスゲームのあと役員、選手団が堂々の入場行進。

圧倒的な強さを見せつけた一般・青年相撲
(写真中央は西門博文選手)

8月の市長動静

会	30	31日○地方自治研修	30	1日○県緑化推進委員会 (鹿児島市)
	協議会委員会		3日○全国市長会評議員 会 (東京)	
	24日○熊毛地区林業振興 学習会	22日○ジュニア農業体験 交歓会	6日○地区防犯組合連合 会総会	
	21日○精神薄弱者育成会 歓迎会	11日○種子島地区農業青 年クラブ「夏の祭 典」	9日○羽生善治氏市長表 敬	
	15日○富士市青少年の船 歓迎会			



パワー全開 11種目制覇



総合成績

- 1位 西之表市 98点
- 4位 上屋久町 46点
- 2位 中種子町 76点
- 5位 屋久町 43点
- 3位 南種子町 67点

種目別成績（西之表市）

- 陸 上①位・柔道②位・軟式野球①位
- 銃剣道①位・テニス②位・ゲートボール②位
- 弓道①位・剣道③位・サッカー④位
- 卓 球 男子②位 女子①位
- 相 摂 一般①位 青年①位
- バドミントン 男子①位 女子④位
- ソフトボール 男子①位 女子①位
- バレーボール 男子①位 女子④位
- 軟式庭球 男子②位 女子③位

陸上個人優勝（西之表選手）

- | | | |
|------------|-------|----------|
| ・高校女子100mH | 浜島 円 | 19秒5 |
| ・高校男子110mH | 鯨島 哲弥 | 17秒7 |
| ・" 1500m | 竹之内正明 | 4分28秒8 |
| ・高校女子 100m | 餅田千恵子 | 14秒6 |
| ・高校男子 100m | 岩坪陽一郎 | 11秒5 |
| ・30歳代 100m | 戸川 信正 | 12秒3 |
| ・高校男子走幅跳 | 柳 宏幸 | 6m73.5cm |
| ・40歳代 砲丸投 | 名越 高典 | 11m90cm |
| ・50歳代 " | 平山 武久 | 15m50cm |
| ・30歳未満 " | 時吉 浩幸 | 9m70cm |

市長隨想 一杯の紅茶

東京に出席した時のことです。朝食を抜きにして会議に出席。午前の会議を終え、空腹をかかえ喫茶店に入り、ミックスサンド（サンドウィッチ）と紅茶を注文しました。

まもなく、紅茶が無言のまま出され、ミックスサンドが出るのを待った。待てども、待てども、なかなか出てこない。いらいらしてくる。然し、待てよ。店には店の都合もある。人の身になつて考えよといつも言つてゐるではないか。ここは我慢の子。これも、忍耐修養の一つと、まず一杯の紅茶で空腹の一部も満たし、長期戦に備えた。水を少しずつ飲みながら待つこと30分以上。やつと、ミックスサンドが無言の内に出された。しばらくして紅茶が、これ又、無言の内に出された。

二杯紅茶を注文した覚えはない。「紅茶は先に済んだが?」「いいえ、これは長く待たせたので」とのこと。「えー、有難う。」こんなサービスもあるのかなーと、いらいらした心は安らいだ。然し、一杯の紅茶で詫びる行為も有難いが、無言の行動はどうであろうか?心のこもった、やさしい一言が欲しい気がした。一杯の紅茶にやさしい一言があれば最高のサービスになったであろうに。

第一屋久島丸が旅客フェリーに復帰



◀ 帰省客を満載し西之表港を出港する第二屋久島丸(8/15)

第二屋久島丸が八月八日から種子屋久航路に旅客フェリーとして復帰し、お盆時期（多客期）以降についても、貨客船として運航することになりました。

これは、第二屋久島丸の航路復帰について協議調整を進めていた九州運輸局と三つの船会社が合意に達し、八月六日付けて正式決定したもので

第二屋久島丸は、昨年七月二十一日から就航した超高速船ジエットフォイル「トップ」の投入に合わせ、それまでの旅客フェリーから自動車航送貨物専用船に変更され、貨物だけを運送していました。

第二屋久島丸の航路復帰によつて、鹿児島—西之表港間はこれまでの一日3.0便から3.5便体制となり、また「島朝出し」が再開されたことで、航路改善がまた一步前進したことになりました。

なお、第二屋久島丸の運航ダイヤは次のとおりです。

第二屋久島丸ダイヤ（毎日運航）

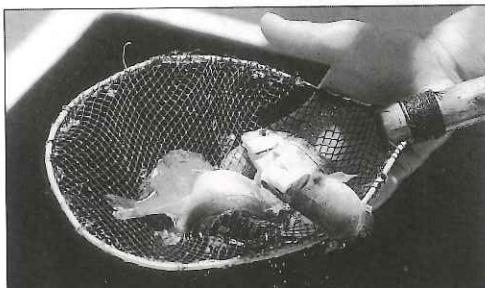
西之表

鹿児島

宮之浦

奇数日 ⑥ 9:00 → ⑥ 12:30 ⑥ 14:00 → ⑥ 18:00

偶数日 ⑥ 17:30 ← ⑥ 14:00 ⑥ 12:30 ← ⑥ 8:30



獲る漁業から育てる漁業へ

マダイの稚魚46,500尾放流

「海づくりの日」立山小児童も体験学習

「海づくりの日」の七

月十九日、市漁業協同組合は西之表港湾内に

マダイの稚魚四万六千五百尾を放流しました。

育てる漁業を進めると、市漁協にとって、今回

の魚類栽培技術習得事

業マダイ放流は初めて

の試み。

また、この日は立山

小学校（中村博次校長）の全児童二十六人

も漁船に乗り込み、体験学習として放流のお手伝いをしました。

今回放流したマダイ

は県栽培漁業協会で三

ヶ月くらいまで育てられ、

その後、市漁協で中間育成（50日間）された十センチ程度の稚魚です。

市漁協の深田忠則組合長は

「沿岸漁業だけでなく、育てる漁業の推進は、今後の漁業振興に極めて重要。これから毎年十万尾の放流を行いたい」と栽培漁業への意欲を語りました。

マダイ放流を体験した武田光志くん（立山小六年生）は「大きく育つて、魚がたくさんあります。」



「早く大きくなれ」とマダイを放流する立山小の児童たち

数年後、漁業者の生活の糧となるマダイ放流に関係者の期待が集まっています。「でも、いつまでもつかまらない」とかわいくボツリ。

なお、13cm以下のマダイについては県漁業調整規則で捕獲を禁止されています。釣り上げた場合は、ただちに放流されるようご協力をお願いいたします。

新しい農業委員20人決まる

新農業委員と事務局員



会長 永田義彦さん

会長代理 濱添一孝さん

任期満了に伴う農業委員選挙が七月八日に告示されました。公選による委員定数は五人にに対し、立候補者は同数となり、七月十五日、無投票で当選人として決定しました。また、議会、農業協同組合および農業共済組合の推薦による委員五人も決定しました。

農業委員選挙が七月八日に告示されました。

た。

農業委員会では七月二十日改選後初の総会を開き、会長に永田義彦さん、会長代理者に濱添一孝さんを選出。

永田会長は「リゾート関連で今後、農地流動が激化することが予想されるほか、農地の有効利用が重要視され、農

業委員の責務は益々大きくなると思われます。委員の方々

には、幅広い情報収集に努め

てほしい」と厳しい口調で就

任の挨拶をしました。

農業委員は、農業者の代表

として地域農業振興のため、

地流動化の促進、②やる気の

ある若い担い手農家の育成、

③大型機械利用による生産コスト低減等、農業生産力の向上および農業経営の合理化に

よって農業者の地位向上をはかるために、日々活躍される方々です。

お気軽にご相談ください。

農業委員とその調査担当地区

議席番号	氏名	農業委員歴	公選別	調査担当地区	電話番号
4	永田 義彦	8	公		8-0648
16	濱添 一孝	5	公	上之町、下之町、田之脇、庄司浦、浅川	5-0232 5-0242
1	西川 宗雄	6	公	武部、西俣、川氏、近政	5-0172
2	中村 静美	5	公	中目、浦田、湊、奥、久保田	8-0025
3	鯨島新太郎	3	公	下西校区	3-0059
5	中目 忠好	4	公	中西、牧之峯、平田、本立、桃園、野首、松畠、中目	3-0268
6	串間 静夫	2	選	上之原町、今年川、竹鶴、城、小牧野、岳之田	3-1353
7	武田 宗吉	2	公	立山校区	3-7027
8	長野 武眞	6	公	古田校区	3-8559
9	鎌田 春雄	2	選	納曾、小牧、西町、東町	5-0738
10	木原 藤治	1	選	馬毛島、美浜町、洲之崎、朝日が丘、中野	5-0127
11	長野 正治	2	公	上西校区	2-1786
12	平山 重	2	公	深川、里之町、中之町、浜之町	3-8485
13	沖田 實義	3	選	伊関校区	8-0283
14	浜上 弘毅	2	公	上能野、下能野、能之里、形之山	3-3724
15	原 耕藏	3	公	安納校区	5-1118
17	森田 盛綱	1	公	桜園、白石、野木平、上之古田、寺之門	8-0625
18	榎元 勝巳	4	公	安城校区	3-7239
19	森重 種昭	1	公	中割校区	3-8443
20	能野惣次郎	5	選	天神町、田屋敷、鴨女町、池田	3-3677

西之表市長期振興計画（シリーズ⑧）

シリーズで紹介する長期振興計画。八回目は、第三章「市民生活の充実とうるおいのある環境づくり」のうち第六節「安全な交通環境の整備」、第七節「防犯体制の充実」、第八節「消費生活の充実」について。



スピードの出し過ぎ、飲酒が原因で発生した交通事故。電柱・ブロック塀に激突し、車は大破したが運転手（22歳）は軽傷。

（平成2年7月31日午後9時20分、上西大花里）

安全な交通環境の整備

本市の交通事故は、昭和六十三年に死者五人（史上最高）となり、発生件数、負傷者についても増加しています。

交通ルールの無視、モラルの欠如が交通事故の主な原因

とされており、次の施策により、交通安全思想、意識の啓発をはかるとともに、交通環境の整備を進めます。

一、道路交通環境の整備

①交通事故多発道路や危険性の高い道路については、信号機や道路標識、反射鏡、防護

柵、横断歩道等の安全施設の整備を進めます。
②交通量の多い市街地幹線道路の安全施設の点検を隨時行い、歩行者、特に子供、高齢者、身体障害者の交通安全を確保します。

二、交通安全思想の普及

①交通安全思想の普及啓発のため、交通安全推進機関および民間団体との連携のもとに交通安全教育及び広報活動を促進します。

三、交通秩序の確立

①暴走行為による事故、事件の発生を防止し、交通秩序を確保するため、家庭、学校、職場および地域における青年等に対する適切な指導を推進します。

四、交通事故

被災者の救済

①交通事故当事者のため、事故相談体制の充実をはかるとともに、交通事故被災者が、もなく市交通灾害共済制度の適用を受けられるよう意識の啓発、給付の改善等により加入を促進します。

二、防犯活動の強化

防犯体制の充実

犯罪のない平和な市民生活を確保するため、市民の理解と協力を得て、幅広い防犯活動を開拓し、地域ぐるみでの防犯意識の高揚をはかりながら次のように防犯体制を充実します。

一、防犯意識の高揚

①あらゆる媒体を通じ、防犯広報活動を積極的に推進し、防犯意識の周知徹底をはかります。更に、防犯診断を実施するとともに、盗犯予防の活動を推進します。

②暴力犯罪については「暴力追放都市宣言」に基づいて、関係機関、団体、地域住民一

犯罪の未然防止を図るために、地域および職域の防犯体制の整備、少年補導員の拡充など地域防犯体制を強化するとともに、中核となる市防犯組合の機能を充実し、市民総ぐるみの自主防犯活動を強力に推進します。

①青少年の非行防止のため「青少年健全育成の日」活動

等の強化により、地域ぐるみの社会環境浄化活動と青少年保護活動の推進に努めます。また、非行の早期発見と適切な指導、保護の充実強化をはかります。



市民アンケート集計結果から

Q 43 あなたは、交通事故をなくすため、どこに力を入れたら良いと思いますか。

(2 択、延べ2,830人回答)

1. 交通安全施設（ガードレール、信号機等）の整備	19.1%
2. 道路の拡幅、改良、舗装等の整備	16.5%
3. 運転者の交通安全教育の徹底	15.8%
4. 歩行者の交通安全教育の徹底	14.6%
5. スピード違反等交通違反の取り締りの強化	11.9%
6. 歩道や歩道橋の設置	8.5%
7. 駐車場の増設	6.9%
8. 街路灯の設置	2.8%
9. 街頭の交通指導の強化	2.1%
10. 交通規制区域（駐車禁止、進入禁止等）を増やす	1.0%
11. その他	0.4%
12. わからない	0.4%

私たちの村づくり方策⑦中割校区



中割校区長
森重 種昭さん

村づくり
スローガン

フライト農業で 戻せ昔の中割へ

では六十戸（正戸数四十戸）。

市内でもミニ校区となり、増

して、進む過疎化と高齢化。

更に、後継者不足の中で農家

は八十パーセントを占め、そ

れも零細農家で生きるだけが

一杯の現状です。

我が校区が、約四十年毎に

迎えた三つの大変動「居住」

「終戦」そして「新空港」。今

回の新種子島空港の隣接にあつ

い、居住指定地を受け、現在の中割に。それから七十有余年が過ぎ、当時、そして終戦の時三百戸を余る戸数も、今

地理的条件が悪く、他校区に比べて、どうしても農作物は収量が少ない。しかし、和牛だけは勝るだけの条件に恵まれています。和牛を中心更にフライト農業を合わせ、

中割三期目の二十一世紀に向けて村興しに努力いたしたいと思っています。関係当局のご指導とご協力をお願ひいたします。

第三次 (平成2年度～11年度)

体となつた広報、啓発活動を行ひ、その排除思想の高揚をはかります。
③薬物乱用の防止のため、覚せい剤、シンナー、ボンド等の害悪について市民の認識を高め、特に、青少年に対する拒絶運動の展開をはかります。

消費生活の充実

近年、消費生活が大きく変化し、豊かさを増大していまが、反面、不当表示、誇大広告、訪問および通信販売そして睡眠商法等の問題が発生しています。

把握します。

②商品の安全や適正な選択の確保など、当面する消費者問題に関する意見・情報の交換等総合調整するため市消費生活懇談会を開催します。

⑤消費者リーダーの養成、消費者生活に関する学習活動の促進等に努めます。

⑥「鹿児島県資源とエネルギー」を大切にする運動推進会議」との連携のもとに、資源、エネルギーの適正な利

用や県が行う講演会、移動消費者モニター制度の充実をはかり、消費実態を的確に把握します。

④生活学級、婦人会等が行なう青空市場、共同購入、不用品交換等自主的活動を推進し、その育成強化をはかります。

一、安全で安定した暮らしの確保のために

物価などの情報を消費生活の手引きとして発行します。更に、広報紙「市政の窓」の活用や県が行う講演会、移動消

費生活教室を実施します。

⑦市の物価情報連絡員による物価調査を最大限に活用するとともに、県の価格調査員と

連携をとりつつ、物価の動向、物資の需給状況等の実態を把握し、市消費生活懇談会等で問題を明らかにし、適切な措置を講じます。



国際交流呂への胎動はじめる



アテ・オートロ・ディア
até outro dia



また、会いましょう

マカオ中・高校生
ホームステイ受入奮闘記

5泊
6日

- ホームステイ受入宅（ホームステイ者）
 - 酒井正和ファミリー（サンドラ・エスティヴェス）
 - 昨年の娘の米国ホームステイのお札のつもりで受け入れた。会話は娘に任せたが、表情で気持ちは伝わった。情が移り、別れがつらいが毎年でも受け入れたい。
 - 德永春雄ファミリー（テレサ・ノロニア）
 - 娘の豪州、米国ホームステイの恩返しとして引き受けた。言葉が通じない時は、五峰のように漢字を書いて会話を行った。再会を楽しみにしている。
 - 吉屋義一ファミリー（デレック・フー）
 - 主人と子供は朝が早いので、朝食は一人で。話したことは山ほど。でも話せないから、もくもく食べ、やつと英語で尋ねたら「わかりません」と日本語で。
 - 橋野和憲ファミリー（エスター・スラウ・ロシヤ）
 - 朝はメシと味噌汁と梅干とラッキヨーでいいと言うから、梅干を出したら、丸飲みしてエズいてしまった。無理して食べていると思つたけど英語で言えないから。
 - 羽生憲市ファミリー（ファンベルト・ヌネス）

「日ボ交流の地・花と香りのロマン島」構想を地域活性の主要施策に掲げてから早一年。近世日本の夜明けを告げた鉄砲伝來の島『種子島』を単に歴史的な出来事にとどめることなく、新しい時代にふさわしい形での国際交流の場を目指す『西之表市』。

三年後の一、九九三年（平成五年）は鉄砲伝来四五〇周年の年に当たり、日本、ポルトガル両政府の支援のもと、日ボ修好

記念行事が予定され、種子島は一躍、全国にワープアップされることになるであろう。

ポルトガル・マカオ関係者が多数訪れ、四ヵ国語が乱れ飛んだ第21回種子島鉄砲まつりは、国際交流の場『西之表市』の胎動であつたと言える。通訳、接待に当つた裏方さん（スタッフ）の活躍ぶり、また、ホームステイ宅でのエピソード、奮闘ぶりを追つて、本市、国際化への糧としたい。

出張から帰ると、ホームステイ前半戦の二日間で妻は肩が凝り、表情が変わっていた。ファンベルトを一番風呂に入れたら、栓を抜かれ、湯舟に湯はなかつた。

○ 下村達雄ファミリー（ジョルジ・バブティスト）

扁桃炎でのどが痛いというから母が塩水をすすめたところ、「塩水OK。吐き出せば何もならない。飲み込むものだ」と医者の息子らしいところをのぞかせた。

○ 里村安朗ファミリー（ツッティス・ジェサス）

食前・食後、就寝前のタバコには警いた。嬉しいことに私たちをマイ・フレンド、ファミリーと言つた。

○ 鮫島安豊ファミリー（マリオ・マシャドウ）

一八〇cmの長身のマリオ。ベッドの長さが足らずソファーレのスパンジを継ぎ足す始末。皮靴のまま、家中を歩いて来たのには啞然として言葉を失つた。

○ 打越昭弘ファミリー（パウロ・マニヤーン）

初日、シャツを着たまま入浴している様子だったのでは、二日目は勇気をもって風呂の入り方を実演。風呂作戦は成功し、三日目から、きれいな風呂が保つた。

屋外の演芸大会の音響、照明一斉▶
を担当したNSB西之表総合舞台

▼南蛮行列などパレードの紹介をする種子島高等学校の生徒さん



裏方さんの活躍ぶり

鉄砲まつり



▶ボランティアで通訳、接待に
あたつた種子島高等学校の生
徒さん六人



▶種子島鉄砲まつりでは、おなじ
みとなつた通訳の中村直行さん
(写真左)をはじめ、種子島国
際友好協会の皆さん十人の活躍
が目立つた

マカオ教育司が主催したマカオ展
「ポルトガル・日本史の舞台」で
も、種子島国際友好協会がボラン
ティア募集した二人が大活躍



米国カリフォルニアのバークレー
市と姉妹都市盟約を結んでいる大
阪府堺市のエンゼル堺のお嬢さん。
通訳の役をかう場面も



▶笑顔で別れたマカオ青年（フェリー出島）



再見 サイчен

▶輪になつて歌い、別れを惜んだ“お別れ会”



シー・ユー・アゲイン
see you again.



太鼓山かつぎ手などへの昼食(300食分)の豚汁、にぎりメシ(55kg)を
西町の10人の女性が担当。



羽生善治さん来市

地元将棋爱好者と指導対局

昨年十二月、史上最少で将棋界の最高位「竜王」の座に就き、棋界に一大センセーションを巻き起した羽生善治さん（十九歳、東京都八王子市）が先祖のお墓参りのため八月八～十日の日程で種子島を訪れました。

羽生善治さんの曾祖父（主右工門さん）は小牧の出身で県議会議員をし、本市出身の横綱「西の海」の後援会長を務めた方。また父（政治さ

（人）は、朝鮮で生まれ、戦後、郷里の種子島に引きあげ、小学六年生まで島で生活しており、竜王羽生善治さんは種子島ゆかりの人と言えます。

八日、墓参を行い、翌朝、榎本市長を表敬訪問した竜王は、午後から上妻紀夫さん宅（納曾）で地元の将棋爱好者と指導対局を行いました。

二枚落（飛車、角行なし）で教わった磯平正太郎くん



4つの将棋盤で同時対局する竜王（中央）

羽生善治さんの曾祖父（主右工門さん）は小牧の出身で県議会議員をし、本市出身の横綱「西の海」の後援会長を務めた方。また父（政治家）は、朝鮮で生まれ、戦後、郷里の種子島に引きあげ、小学六年生まで島で生活しており、竜王羽生善治さんは種子島ゆかりの人と言えます。

（榕城中三年）は、王手が一度でき、竜王から「スルトイ手でくるね」と言われてうれしかったと語り、また酒匂貴史くん（種子高二年）は「スマジイの一言」と感想を述べ、天才棋士との初対局の感激を隠せない様子でした。

大山、中原、谷川、加藤各歴代名人を昭和六十三年NHK杯で破り優勝。棋界随一の勝率を誇り、その柔軟なマスクで多くの将棋ファンを持つ竜王羽生善治さんの今後の活躍をお祈りします。



「一步千金」竜王直筆の色紙をいただいた将棋ファンと竜王羽生善治さん（写真前列左から4番目）

キャンプ用具をプレゼント

寄贈者：財団法人日本生命財団



心身共に健康で豊かな人間性を備えた青少年の育成活動をすすめる市スポーツ少年団に、このほど財団法人日本生命財団（会長、向坊隆氏）から活動助成金六十万円が贈られました。これは、児童、少年の健全育成活動事業の一環として、当財団が毎年、県下の団体を対象に行っているもので島内では初めて。

市スポーツ少年団では、助成の内容に基づいて十人用テント五張りなどを購入し、七月二十八日には、さつそく、住吉キャンプ場で野営キャンプを実施しました。

「野外活動は青少年育成に欠かせない。キャンプ用具は今後も大いに活用したい」と久松宗成本部長は語っていました。

第41回鹿児島県合唱祭

第6回九州中学校合唱コンクール鹿児島県予選



▲混声の絶妙なコンビネーションで喝采を浴びた団員たち
(指揮)居福悦郎さん
(伴奏)池田栄子さん

結成10周年を迎え

県合唱祭に参加

市民合唱団コールわかさ

西之表市民合唱団コールわかさは結成十周年事業として、六月三日、県文化センターで開催された第四十一回、鹿児島県合唱祭（主催：県合唱連盟）に参加しました。合唱祭へは県内の中学、高校、大学、一般から五十四もの合唱団がエントリーしましたが、離島からの出場は本市と名瀬市の二つの混声合唱団だけ。

コールわかさの代表、牧迫さき子さんは「女性団員のほとんどが主婦で、合唱祭へは全員参加が出来ませんでしたが、団としては結成十周年の節目の年に県下のコーラスグループと交流ができ、また発表した種子島の子守唄「ようかい」も好評でした」と島外遠征の成果を語り、喜びをかくせない様子でした。

現在、団員は二十四人。毎週水曜日、市民会館で練習。団員募集中のこと。

歴史講演会

「西郷と大久保の妻たち」

NHK大河ドラマ「翔ぶが如く」が放映される中、七月八日、「西郷と大久保の妻たち」と題して作家、五代夏夫さんによる歴史講演会（主催：市教育委員会、種子島開発総合センター）が開催されました。

五代氏は「西郷隆盛のすべて」「桜島の顔」など著書は数多く、昭和五十七年には南日本文化賞を受賞し、文部大臣表彰をうけた方。講演では、「竹馬の友、西郷と大久保は江戸幕府三百年の歴史を崩し、近代国家の基礎である明治政府をつくるまでは名コンビで仕事をしたが、明治六年、征韓論において相反目するに至った。激動の中で、これらの偉人を支えた妻たちの労苦は想像を絶するものであつたと思わぬ」と西南戦争の時代背景を事細かく説明しながら語り、聴衆をひきつけていました。

議長会総会を開催



県市議会議長会定期総会が八月二日から二日間の日程で本市で開催されました。

県下十四の市議長による当総会は年二回行われており、本市での開催は七年ぶり。

「東九州自動車道早期着手について」「南九州西回り自動車道の早期完成について」などの決議案は、今後、九州市議会議長会等に提案される他、国への陳情案件として各関係省庁に持ち込まれ陳情運動が展開されていくことになります。



⑪ 市政の窓 H 2. 9

この人にSPOT

第31回県体熊毛地区大会(弓道)女子個人優勝

羽鳴かな子さん（池野、鹿児島銀行種子島支店勤務）



第31回県体熊毛地区大会、弓道の部で20射16中という高い命中率をマークし、女子個人優勝を果たし、団体優勝の一翼を担ったのがこの人。鹿児島女子短期大学に在学中、63年、九州学生弓道新人戦指宿大会において40射29中で最高の中者賞を獲得した実力の持ち主。

また、昨年は、はまなす団体（北海道）に県代表で出場し、近的8位、遠的7位でそれぞれ予選を通過し、総合8位に輝いた。

弓道を始めたのは種子島高等学校時代で、スポーツ系のクラブ、特に袴姿にあこがれ、まよわず入部。大堀時代、本格的に練習。

「弓道を通じて友だちが増え、人間的にも変わり、視野が広くなったようです」と照れながら明るく語り、すかさず「弓道は一生できるスポーツです。気軽に道場（栖林神社内）へ来てください」としっかりとPR。

「みんなの広場」は皆さんからのお便りでつくる市医
参加のコーナーです。
市政に対するご意見、ご希望、そして身近なニユ
スなどご連絡ください。（市政の窓②—1—1—1—1）

使用後の食用油をせっけんに



- | | | |
|--------|--|----------------------|
| 材
料 | 1. 使用後の食用油
2. 残りご飯
3. 苛性ソーダ
(温度計・1斗缶・まぜ棒・やかん) | 2.7 ℥
1杯
500 g |
|--------|--|----------------------|

○赤尾木生活学校（代表：徳永ヨシエ②1707）

○市商工水產觀光課（消費生活改善相談所②1111）

〈作り方〉

- ① 使用後の食用油2.7ℓを18ℓ（1斗）缶に入れ、火にかけ、90℃に温まったら火を止めておろす。
 - ② どんぶり1杯の残りご飯を①の中に静かに入れ、細かくほぐす。
 - ③ 奇性ソーダを②の中へ静かにゆっくりと入れ、棒で3～4回ゆっくりかきませる（奇性ソーダは劇物です。目に入ると失明しますので、取り扱いは慎重に）。
 - ④ 100℃のお湯2ℓを③の中へ慎重に静かにゆっくり注ぎ（ゴボゴボ音を立てて高熱を発するので注意）、10分間よくかきませる。
 - ⑤ ④の作業を2日おきに5回繰り返し、その後10日間、陽のあたる場所に放置しておくと出来あがり。

※ お好みの香料を加えて、オリジナルせっけんも楽しめます。

市内の婦人18名で自主的活動をすすめる赤尾木生活学校では、活動の一環として、プリンせっけん作りを年3～4回行っています。苛性ソーダを使用するなど危険を伴う作業もありますので、最初は経験者と一緒にになって、せっけんづくりに挑戦してもらっています。

うぶごえ・ごめいふくは
七月中の受付け分です。

藤本
鮫島
馬場
村山
木原
酒井
西田
高石
小倉
日高
鳥巣
勝田
鮫島
大瀬
北蘭
倉谷
豊島
下村
山下
射場
鮫島
瀬本

星兒
晃志理太良代雅哉千恵志安修聖英裕由紀佳樹誠

和昇 盛剛 又義久 龍浩 荣義健 健薰 优浩 隆勝 久千 博秀 博 保護

廣光男秀光一郎次摘要二德辛芳也美又者
野能番屋上能上石寺中目近政迎平首畠
野木之平國中野西松武町首部町
塗植武松松松松松松松松
町泊畠畠畠畠畠畠畠畠畠畠

うぶじえ
おめでとう



みんなの広場（出郷者からのメッセージ）

「よらあいき、やりもうそ
うやー」。
数ある種子島方言の中でも
私が特に好きな言葉の一つで
あります。「みんなで寄り合
うて、お互に助けあって、
仲よく、楽しく暮していきま
しょうや」という意味あいで
あります。人懐っこい、
素朴な、種子島弁独特の、あ
の優しい節回しの言葉には、
何とも言えない、懐かしい郷
愁の響があります。

私共の鹿児島市立病院では、二十数年来、種子島出身者で親睦の会を作っています。云々と名付けています。

ある。患者さんたちとのコミュニケーションが最も大切で、患者さんから信頼され、慕われ、人間愛に満ちた心配りが大切である。皆それぞれが、この奉仕の心を心とし、毎日の勤めに、楽しく、明るく努力しているか」をお互いに自省し、確かめ合うのがこの会の趣旨であります。

私は、看護婦さん方によく言っています。「ヨロクツソーゲー」が一番イケンドー」。そ

医療の発展、島民の健康福祉のために、日夜懸命にご活躍なされ、島民の幸せのためにご貢献してくださっている開業の先生方には、心から敬服申し上げているのですが、先生方と私との間の親しい、密な連携の上に立った医療が大切だと思いますので、これからも先生方に協力して、島民の皆様のお幸せのために力を添えができるることを願っています

人日の動き

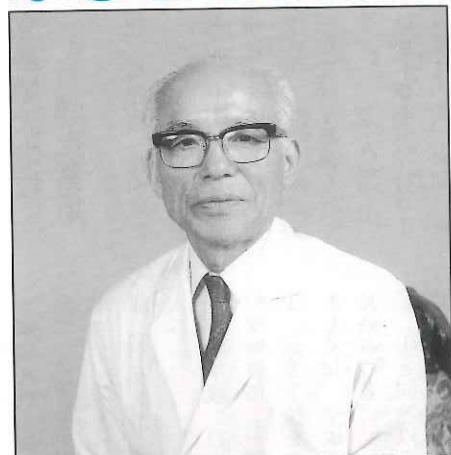
平成2年8月1日現在		(前年対比)
総 数	21,088人	(-84)
男	10,054人	(-50)
女	11,034人	(-34)
世帯数	7,736世帯	(-28)
市町面積	207.43km ²	

リレー「ふるさとを想う」。次回は、宮崎県水泳連盟会長の酒井卯一郎さんに登場していただく予定です。

みんなの広場「読書コ一
ナ一」は都合により今回は
休ませていただきました。

リレー

ふるさとを想う



鹿児島市立病院
副院长 阿世知節夫さん
(出身:天神町、64歳)

してまた、私たちを温かく育ててくださった故里の方々に、自分たちの職業である医業を介して、島を離れ、不安な、淋しい日々を過ごしていくらっしゃる患者さん方を慰め、励まし、お世話をして、少しでもご恩返ししようと励まし合っています。

近時、環境開発による地方
地域の、目を見張るばかりの
発展があちこちで見られます。
願わくば、種子島独特の素
晴らしい自然環境を残し、昔
ながらの、素朴な、田舎田舎
した、人情味豊かな、島民性
を失わないような開発発展を
期待する次第です。

さあ、皆さん。もう一度、
ご一緒に、「よらあいき、や
りもうそうやー」。

ごめいふくを

西之表市職員採用試験

平成2年度、西之表市職員採用試験を次のとおり行います。

1. 試驗區分，採用予定人員，職務內容

試験区分	採用予定人員	職務内容
一般行政職	若干名	一般行政事務
保健婦	〃	保健婦業務
土木技術職	〃	土木技術職員

2. 受驗資格

昭和41年4月2日から昭和48年4月1日までに出生した者。但し、西之表市内に居住できる者。

採用試験の程度

(一般行政職) 採用試験により判定する知識及び技術の程度は、学校教育法第55条に規定する大学卒業の程度、同法第69条の2に規定する短期大学の程度、同法第70条の4に規定する高等専門学校卒業の程度、並びに高等学校卒業の程度とする。

(保健婦) 保健婦免許取得者又は、平成3年3月31日までに取得見込の者に限ります。なお、採用にあたっては、免許を必要とします。

(土木技術職) 学校教育法第70条の4に規定する高等専門学校卒業の程度、並びに高等学校卒業の程度で、土木科の課程を終了した者。

3. 試験日、試験場

- (1) 第一次試験（教養試験、作文試験、専門試験、事務適性検査）
平成2年9月30日（日曜日）午前9時から午前9時20分まで受付。午前9時30分から試験実施。

4. 第1次試験合格者発表

平成2年10月下旬までに合格者には文書で通知するとともに、市役所前の掲示板にも受験番号を発表します。

5. 最終合格者発表

平成2年12月中旬までに合格者には文書で通知します。

6. 受験手続及び受付期間、提出書類

受験申込用紙は、西之表市役所総務課職員係で交付します。郵便で請求するときは、封筒の表に「受験申込用紙請求」と朱書し、62円切手を貼った宛先明記の返信用封筒を同封して下さい（切手のない場合は郵送しません）。

(受付期間) 平成2年8月27日(月)から9月17日(月)まで。ただし、郵送の場合、平成2年9月16日の消印まで有効。

(提出書類) ア、受験申込書 イ、自筆履歴書(写真貼付)
ウ、卒業証明書又は卒業見込証明書 エ、成績証明書

※ 申し込み・問い合わせ先

元891-31 西之表市西之表7612番地

西之表市役所總務課職員係 (②1111內線205)

国際化、情報化、技術革新の進展に対応した農業・農村を担う優れた後継者及び指導者を養成するため、鹿児島県立農業大学校では、次の内容で平成三年度学生募集を行つて い ま す。

▽募集人員：畜産学部（四十人）、畜産工学部（二十人）、園芸学部（五十人）、茶業学部（十五人）、果樹学部（十人）。

▽修業年限：二年

▽受験資格（一般入学試験）

① 高等学校を卒業した者、もしくは、平成三年三月卒業見込みの者。

② ①と同等以上の学力を有する者。

③ ①②の者で、卒業後農業に従事する見込みのある者。

▽受付期間：平成二年十二月十五日（土）～平成二年十二月二十八日（金）。当日消印有効。

▽出願書類提出先：鹿児島県立農業大学校教務指導課（〒八九九一六六）姶良郡牧園町高千穂三五九八の四（電話：〇九九五一七八一二八一四）

平成二年十月一日（月）に
全国一斉に国勢調査が行われ
ます。

国勢調査は、国や県、市町
村の福祉や雇用、住宅対策など、
これら行政の重要な
基礎資料となります。

九月二十三日（日）から調
査員が一戸一戸、世帯ごとに
調査票を配布し、十月七日

(日)までに調査票を集めに伺いますので、皆さんのご協力をお願いします。
なお、記入していただいた内容は、統計以外の目的に使用することはありません。ご安心の上、ありのままを記入ください。

おしらせ

新着図書（市立図書館）

- | | |
|---------------------|--------|
| ○保育の心100章 | 小谷 連乗 |
| ○学年別こどもおはなし劇場 1~36巻 | まだうめ三保 |
| おひめさまそらをとぶ他 | |
| ○ひばり自伝（わたしと影） | 美空ひばり |
| ○ワープロパソコン漢字辞典 | 西東社編集部 |
| ○知覧特別攻撃隊 | 村永 薫 |
| ○男たちへ | 塩野 七生 |
| ○雨の夜の夜行列車に | 山田 太一 |
| ○人麻呂の暗号 | 藤村 由加 |
| ○人生の親戚 | 大江健三郎 |

鉄砲館だより（種子島開発総合センター③3215）

※9月の展示

種子島鉄砲まつり図画展	9/1~9/30
手芸作品展	9/1~9/29
カルチャー教室作品展	9/1~9/29

※10月の展示

夏休み理科作品展	10/1~10/30
米とくらし作文展	10/1~10/30
未来の町作品展	10/1~10/30
日高畠寄贈画展	10/1~10/30

7月の青果市況

種子島公設地方卸売市場

入荷量 212.0トン		島内産 123.7トン(58.4%)	
取引額 3,534万円		島外産 88.2トン(41.6%)	
種類	入荷量トン	取引額千円	単価円/kg
島内産 野菜類	根菜類	3.0	372
	葉茎菜類	17.5	3,122
	果菜類	22.2	1,959
	その他	16.4	3,161
	小計	59.1	8,614
島内実産類	スイカ	58.7	6,191
	その他	4.5	669
	小計	63.2	6,860
島内産花類・鶏卵・加工品・その他		1.4	2,596
			1,833

- ◎7月の特徴……主な島内産果実はスイカで、島外産はブドウ、バナナ、リンゴでした。花は小菊、スターでした。
- ◎野菜、果物、花類の出荷をご希望の方は種子島公設地方卸売市場（天神町②0216）をご利用下さい。

防波堤などへの立入禁止

最近、漁港、港湾の堤防等で釣りをする遊漁者を多数見受けます。言うまでもなく、堤防等の施設は、漁港、港湾の維持管理をするための施設であり、遊漁等をする場所ではありません。

防波堤等での釣りは、高波が来ることもあり、大変危険で、去る六月には、東市来町で釣り人が高波で堤防から転落する事故が発生しました。

農薬の取扱いについては、特に次の点に注意して、事故を起きないようにしましょう。

▽使用法：説明書をよく読み

鹿児島県医薬品小売商業組合種子島支部（②一〇五七）

今年も、九月一日から三十日まで「無保険バイクをなく

自賠責保険に加入を

また、バイクにも自賠責保険（共済）への加入が法律で義務づけられており、無保険で走ると、六ヶ月以下の懲役または五万円の罰金、さら

交通事故発生状況

平成2年8月15日現在(前年同月比)

*死者傷者とも発生場所での件数です

区分	発生件数	死者	傷者
西之表市	36(-4)	0(-1)	44(-9)
中種子町	14(-2)	0(±0)	17(-3)
南種子町	13(±0)	0(±0)	17(+4)
計	63(-6)	0(-1)	78(-8)

そうキャンペーン（総務省、警察庁など）が行われます。
二五〇cc以下のバイクには自賠責保険（共済）の継続契約をつい忘れがちです。小さなバイクだからといって「油

車検制度がないこともあります。もし、契約の損害保険会社、代理店（バイク、自転車店等）、農協へ行きました。

違反点数六点となり免許停止処分となります。もし、契約切れになっていたら、最寄りの損害保険会社、代理店（バイク、自転車店等）、農協へ

市では、このような事故を起さないように立入禁止区域を決めて、立看板等で標示しています。この立入禁止区域に入らないよう、ご協力をお願いします。

▽保管：カギのかかる丈夫なものに、他の物と区別して保管し、盗難に注意しましょう。
また、飲食物用の容器（しよう油、ビールびん等）に保管しないようにしましょう。

▽廃棄：定められた方法で行い、河川等を汚染しないようにしましょう。

なバイクだからといって「油断は禁物」。バイクの起こす人身事故も軽視はできません。無保険で死傷事故でも起こしたら、それこそ大変です。

また、バイクにも自賠責保険（共済）への加入が法律で義務づけられており、無保険で走ると、六ヶ月以下の懲役または五万円の罰金、さら

散歩道

奄美大島

で平成二年度、熊毛
大島合同広報研修会

が開催され、編集に追われる身な
れば、原稿用紙をかかえ、ジエッ
ト機での大島入りとなつた。大島
での最初の食事には名物「鶏め
し」が登場し、なるほどと感心し
ながら二杯いただいた。

その日の内に漁船で加計呂麻島
に向かつたが、船は砂浜に真っ直
ぐ近づいた。ゴム長靴持参など聞
いていなかつたので不安気に様子
を見ていたら、船長がおもむろに
渡し板を浜に降ろした。ここで二
回目の「なるほど」。

潮験を聞きながら講演「幕藩期
の種子・屋久・奄美の諸関係につ
いて」を拝聴し、夕食後は十人一
部屋、扇風機一つでのザコ寝。

二日目は、大島海峡を視察した後、
半潜水艇でサンゴ礁を海底散歩。その
日の夜は名瀬市の某シティーホテ
ル。原稿用紙を広げるがペンが走ら
ないのでテレビのスイッチを入れた。
チャンネルは有線放送になつてお
り、テレビからは深夜三時まで奄美
の「島唄」が放映。机

加計呂麻島（瀬戸内町）

今は、種子島が大きく
変わろうとしている。
来訪者への接遇一つ
とっても、見習うべき
ものを数多く垣間見た
二泊三日の旅だった。

には観光客へのアン
ケート用紙が一枚置か
れていた。観光振興へ
の執念をいやでも見せ
られ、脱帽。

（編集室）



10月1日(月)は国民健康保険税2期分の納期限です。期日までに納付をお願いします。

平成2年		休日在宅医		休日営業スタンド			
9月2日 (日)	吉田 医院 中目③2401	田上(眼)医院 東町②0250	有馬石油店 西町②0121	瀬下石油店 住吉③3836	川添商店 現和⑤0906	水口石油店 国上⑧0007	
9日 (日)	松崎 医院 西町③2455	城西 医院 中目②0243	種子島石油 東町②1345	徳永石油店 安城③7379	一口石油店 安納⑤1111		
15日 敬老の日(土)	田上病院 松富②0960	全 店 営 業					
16日 (日)	池田 医院 天神町②0260		三栄石油商会 天神町②1251	市農協第2 石堂②1219	内門商店 沖ヶ浜田⑧0291	向江商店 安納⑤1147	
23日 秋分の日(日)	河内 医院 納曾②0704	中目 医院 野首③0350	種子島石油 鴨女町②1347	鮫島石油店 現和⑤0005	有馬石油店 安納⑤1103		
24日 振替休日(月)	吉田 医院 中目③2401	田上(眼)医院 東町②0250	全 店 営 業				
30日 (日)	松崎 医院 西町③2455	城西 医院 中目②0243	市農協第1 川迎②0543	中村石油店 現和⑤0021	江口石油店 国上⑧0808		
10月7日 (日)	田上病院 松富②0960		有馬石油店 西町②0121	瀬下石油店 住吉③3836	川添商店 現和⑤0906	水口石油店 国上⑧0007	
10日 体育の日(水)	池田 医院 天神町②0260		種子島石油 東町②1345	徳永石油店 安城③7379	一口石油店 安納⑤1111		
14日 (日)	河内 医院 納曾②0704	中目 医院 野首③0350	三栄石油商会 天神町②1251	市農協第2 石堂②1219	内門商店 沖ヶ浜田⑧0291	向江商店 安納⑤1147	
21日 (日)	吉田 医院 中目③2401	田上(眼)医院 東町②0250	種子島石油 鴨女町②1347	鮫島石油店 現和⑤0005	有馬石油店 安納⑤1103		
28日 (日)	松崎 医院 西町③2455	城西 医院 中目②0243	市農協第3 松富③0128	中村石油店 現和⑤0021	江口石油店 国上⑧0808		